



NORTH AMERICA

E-mail : support@taotronics.com(US)
support.ca@taotronics.com(CA)
Tel : 1-888-456-8468 (Monday-Friday: 9:00 – 17:00 PST)
Address: 46724 Lakeview Blvd, Fremont, CA 94538

EUROPE

E-mail:
support.uk@taotronics.com(UK)
support.de@taotronics.com(DE)
support.fr@taotronics.com(FR)
support.es@taotronics.com(ES)
support.it@taotronics.com(IT)
EU Importer: ZBT International Trading GmbH, Halstenbeker Weg 98C,
25462 Rellingen, Deutschland

ASIA PACIFIC

E-mail: support.jp@taotronics.com(JP)
Tel: 03-5542-0238 (10-18時/土日祝除く)
JP Importer: 株式会社ニアバイダイレクトジャパン,東京都
中央区入船2-9-5 HKビル2F

MANUFACTURER

Shenzhen NearbyExpress Technology Development Co., Ltd.
Address: 333 Bulong Road, Shenzhen, China, 518129

Learn more about the EU Declaration of Conformity:
<https://www.taotronics.com/downloads-TT-SK020-CE-Cert.html>



MADE IN CHINA



Sound Bar
User Guide

CONTENTS

English 01/04

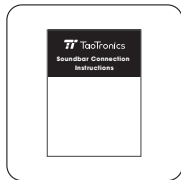
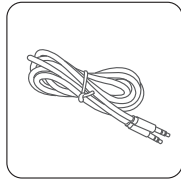
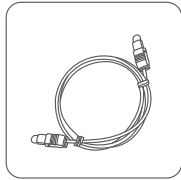
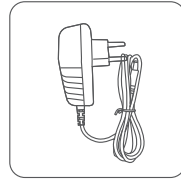
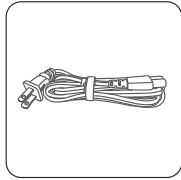
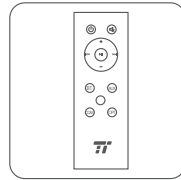
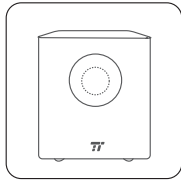
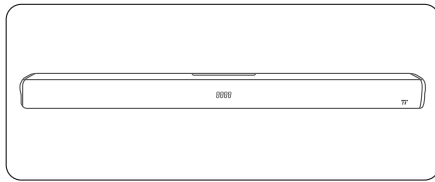
Deutsch 05/08

Français 09/12

Español 13/16

Italiano 17/20

日本語 21/24



EN

Package Contents

- 1 x TaoTronics Sound Bar (TT-SK020)
- 1 x Wireless Subwoofer
- 1 x Remote Control
- 1 x Power Cord for Subwoofer
- 1 x Power Adapter
- 1 x Optical Cable
- 1 x 3.5 mm Audio Cable
- 1 x User Guide
- 1 x Connection Instructions

FR

Contenu du Package

- 1 x Barre de Son TaoTronics (TT-SK020)
- 1 x Subwoofer Sans Fil
- 1 x Télécommande
- 1 x Cordon Électrique pour Subwoofer
- 1 x Adaptateur Secteur
- 1 x Câble Optique
- 1 x Câble Audio 3.5 mm
- 1 x Guide d'Utilisateur
- 1 x Instructions de Connexion

IT

Contenuto della Confezione

- 1 Sound Bar TaoTronics (Modello: TT-SK020)
- 1 Subwoofer Wireless
- 1 Telecomando
- 1 Cavo di Alimentazione per Subwoofer
- 1 Adattatore di Corrente
- 1 Cavo Ottico
- 1 Cavo Audio da 3,5 mm
- 1 Manuale Utente
- 1 Istruzioni per il Collegamento

DE

Im Lieferumfang enthalten

- 1 x TaoTronics Soundbar (TT-SK020)
- 1 x Kabelloser Subwoofer
- 1 x Fernbedienung
- 1 x Subwoofer-Stromkabel
- 1 x Netzstecker
- 1 x Optisches Kabel
- 1 x 3,5mm Audiokabel
- 1 x Bedienungsanleitung
- 1 x Verbindungsanleitung

ES

Contenido del Paquete

- 1 X Barra de Sonido de TaoTronics (TT-SK020)
- 1 X Subwoofer Inalámbrico
- 1 X Mando a Distancia
- 1 X Cable de Alimentación para el Subwoofer
- 1 X Adaptador de Corriente
- 1 X Cable Óptico
- 1 X Cable de Audio de 3,5 mm
- 1 X Guía del Usuario
- 1 X Instrucciones de Conexión

JP

セット内容

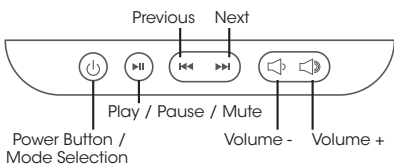
- 1 x TaoTronics サウンドバー (型番: TT-SK020)
- 1 x ワイヤレスサブウーファー
- 1 x リモコン
- 1 x サブウーファー用電源コード
- 1 x 電源アダプター
- 1 x 光ケーブル
- 1 x 3.5 mmオーディオケーブル
- 1 x ユーザーガイド
- 1 x 接続説明ガイド

Product Diagram

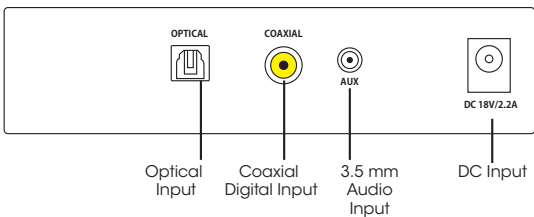
Top Panel



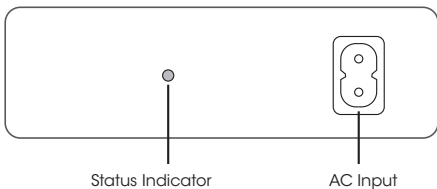
Front Panel



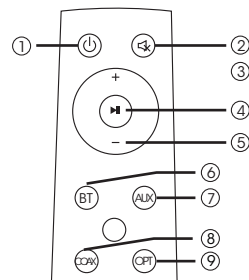
Rear Panel



Subwoofer Rear Panel



Remote Control



1. Power Button
2. Mute
3. Volume +
4. Play / Pause
5. Volume -
6. Bluetooth Mode
7. AUX Mode
8. Coaxial Mode
9. Optical Mode

Button Control

Power On	Press the Power Button and the mode indicator will appear on the display
Power Off	Press and hold the Power Button until the mode indicator disappears
Volume +	Press the Volume + Button
Volume -	Press the Volume - Button
Audio Mode Selection	When powered on, press the Power Button to cycle through Coaxial / Bluetooth / AUX / Optical mode on the sound bar or press the corresponding mode button on the remote to select audio input type, the corresponding indicator will light up

LED Indicators

LED Indicator	Working Status
:	Connected to power, standby
-bt-	Bluetooth Mode
AUX	AUX Mode
COR	Coaxial Mode
OPL	Optical Mode

Specifications

Power Supply	100-240V~50/60Hz
Working Environment	-10°C to 35°C (14°F to 95°F)
DC Input (Sound Bar Adapter)	18V / 2.2A
Subwoofer Voltage	AC 90 - 240V
Frequency Response	20Hz-20kHz

Connections

Cable Connection

Refer to the Connection Instructions on how to set up the TT-SK020 Sound Bar with your TV.

Note: Please plug the appropriate cable into the corresponding port, then select the corresponding audio mode to connect.

Bluetooth® Connection

1. Turn on the Sound Bar and switch to Bluetooth® mode.
2. Activate the Bluetooth® function on your device and search for nearby Bluetooth® connections.
3. Select "TaoTronics TT-SK020" from the search results and tap to connect.
4. The Bluetooth® indicator will light up solid upon a successful connection.

Note:

- Please make sure no other open Bluetooth® devices are within range, and that the sound bar is within 3 feet / 1 meter of your device.
- It's not recommended to pair the sound bar with your TV Bluetooth, it may cause audio delay.

Subwoofer Connection

Plug the power cord to an appropriate power source, the subwoofer will automatically connect with the TT-SK020 sound bar. If the subwoofer fails to connect to the sound bar when powered on, please restart the sound bar and the subwoofer.

Troubleshooting

Q: Why is the unit not turning on?

A: Please check and make sure the power cord is correctly connected to a power source.

Q: Why is there no sound or why is the sound is distorted?

A: Please go over the following:

- Check to make sure the audio cables are correctly connected.

- Turn up the volume.
- Press the [PLAY/PAUSE/MUTE] button to switch on the sound.
- Press the [PLAY/PAUSE/MUTE] button.

Q: Why do the buttons on the sound bar not work?

A: Switch off the sound bar and unplug. Then connect it to a power supply and switch it on again.

Q: Why does the remote control not work?

A: Please go over the following:

- Install 2 AAA 1.5 batteries into the remote.
- Replace the current battery with a new one.
- Make sure the remote control is pointed to the remote control sensor during use.
- Make sure the remote control is within operating range.
- Switch off the sound bar and disconnect the power. Then reconnect and power on again.

Care and Maintenance

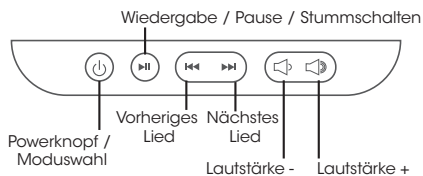
- Keep the sound bar away from extreme heat and humidity. Do not put the product under direct sunlight or hot areas.
- Do not try to take the product apart. It may cause serious damage.
- Do not drop or knock your sound bar on hard surfaces as it may damage the interior circuits.
- Do not use chemicals or detergents to clean the product.
- Do not scrape the surface with sharp objects.

Produktabbildung

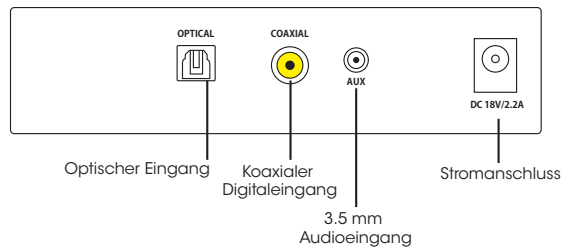
Oberseite



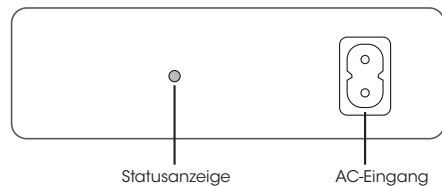
Vorderseite



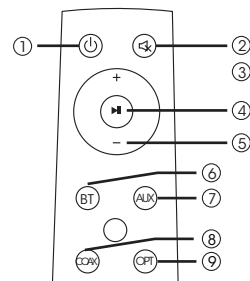
Rückseite



Subwoofer-Rückseite



Fernbedienung



1. Powerknopf
2. Stummschalten
3. Lautstärke +
4. Wiedergabe / Pause
5. Lautstärke -
6. Bluetooth-Modus
7. AUX-Modus
8. Koaxial-Modus
9. Optischer Modus

Tastensteuerung

Einschalten	Drücken Sie die Power-Taste und die Modusanzeige erscheint auf dem Display
Ausschalten	Halten Sie die Power-Taste gedrückt, bis die Modusanzeige verschwindet
Lautstärke +	Drücken Sie den Knopf Lautstärke +
Lautstärke -	Drücken Sie den Knopf Lautstärke -
Auswahl des Audiomodus	Drücken Sie im eingeschalteten Zustand den Power-Knopf auf der Soundbar, um zwischen Koaxial- / Bluetooth- / AUX- und optischem Modus zu wechseln, oder drücken Sie die entsprechende Modus-Taste auf der Fernbedienung, um den Audio-Eingangstyp zu wählen; die entsprechende Anzeige leuchtet dann auf

LED-Anzeigen

LED-Anzeige	Betriebsstatus
:	Mit Strom verbunden, Standby
-bt-	Bluetooth-Modus
AUX	AUX-Modus
COA	Koaxial-Modus
OPT	Optischer Modus

Specifications

Stromversorgung	100-240V~50/60Hz
Betriebsumgebungstemperatur	-10°C bis 35°C (14°F bis 95°F)
DC Eingang (Soundbar-Adapter)	18V / 2.2A
Subwoofer Spannung	AC 90 - 240V
Frequenzgang	20Hz-20kHz

Verbindungen

Kabelverbindungen

Sehen Sie sich die Verbindungsanleitung an, um zu erfahren, wie Sie die TT-SK020 Soundbar mit Ihrem TV einrichten.

Anmerkung: Bitte stecken Sie das passende Kabel in den jeweils geeigneten Anschluss und wählen Sie dann zum Verbinden den entsprechenden Audiomodus.

Subwoofer-Verbindung

Schließen Sie das Stromkabel an einer geeigneten Stromquelle an; der Subwoofer verbindet sich automatisch mit der TT-SK020 Soundbar. Sollte die Verbindung von Subwoofer und Soundbar beim Einschalten fehlschlagen, starten Sie Soundbar und Subwoofer bitte neu.

Bluetooth®-Verbindung

1. Schalten Sie die Soundbar ein und wechseln Sie in den Bluetooth®-Modus.
2. Aktivieren Sie die Bluetooth®-Funktion auf Ihrem Gerät und suchen Sie nach Bluetooth®-Verbindungen in der Nähe.
3. Wählen Sie aus den Ergebnissen "TaoTronics TT-SK020" aus und tippen Sie auf verbinden.
4. Die Bluetooth®-Anzeige leuchtet nach erfolgreicher Verbindung durchgängig.

Anmerkung:

- Bitte stellen Sie sicher, dass sich keine anderen aktiven Bluetooth®-Geräte in Reichweite befinden und die Soundbar maximal 1 Meter / 3 Fuß von Ihrem Gerät entfernt steht.
- Es wird nicht empfohlen, die Soundbar mit Ihrem Bluetooth-TV zu koppeln, da dies zu verzögerter Audioausgabe führen kann.

Problemlösung

F: Warum lässt sich das Gerät nicht einschalten?

A: Bitte stellen Sie sicher, dass das Stromkabel richtig an einer Stromquelle angeschlossen ist.

F: Warum höre ich keinen Sound oder warum ist der Sound verzerrt?

A: Bitte prüfen Sie folgende Schritte:

- Stellen Sie sicher, dass die Audiokabel korrekt angeschlossen sind.
- Erhöhen Sie die Lautstärke.
- Drücken Sie die [Wiedergabe / Pause / Stummschalten]-Taste, um den Sound einzuschalten.
- Drücken Sie die [Wiedergabe / Pause / Stummschalten]-Taste.

· Stellen Sie den Audioausgangsmodus auf Ihrem TV der Einstellung der Soundbar entsprechend ein.

F: Warum funktionieren die Tasten auf der Lautsprecherbox nicht?

A: Schalten Sie die Lautsprecherbox aus und ziehen Sie das Netzkabel aus der Steckdose.

Stellen Sie die Stromversorgung dann wieder her und schalten Sie die Box wieder ein.

F: Warum funktioniert die Fernbedienung nicht?

A: Bitte versuchen Sie folgendes:

- Falls keine Batterie in der Fernbedienung ist, legen Sie 2 AAA 1,5V Batterien ein.
- Ersetzen Sie die aktuelle Batterie durch eine neue.
- Richten Sie die Fernbedienung bei der Benutzung auf den Sensor.
- Achten Sie auf die Verwendungsbereichweite der Fernbedienung.
- Schalten Sie die Lautsprecherbox aus und trennen Sie die Stromversorgung. Stellen Sie die Stromversorgung wieder her und schalten Sie das Gerät wieder ein.

Sicherheitshinweise

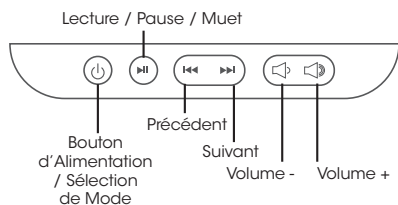
- Von Hitze fernhalten. Nicht längere Zeit direkter Sonnenbestrahlung aussetzen. Hohe Temperaturen verkürzen die Lebensdauer des Lautsprechers.
- Bauen Sie das Produkt nicht auseinander. Dadurch können schwere Schäden entstehen.
- Setzen das Produkt keinen Schlägen oder Stürzen auf harte Oberflächen aus. Das kann die internen Schaltkreise entfernen.
- Benutzen Sie keine Chemikalien oder Reinigungsmittel zum Reinigen des Produktes.
- Kratzen Sie nicht auf der Oberfläche des Produktes mit scharfen Gegenständen.

Schéma du Produit

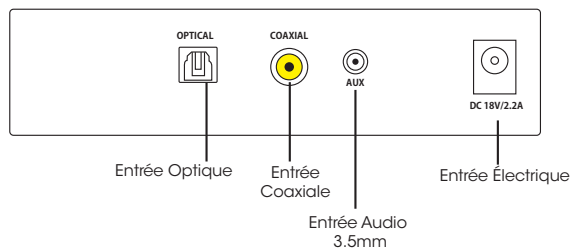
Panneau du Haut



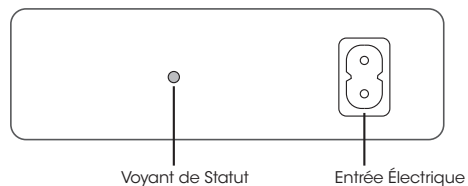
Panneau Avant



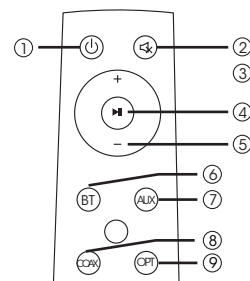
Panneau Arrière



Panneau Arrière du Subwoofer



Télécommande



1. Bouton d'Alimentation
2. Muet
3. Volume +
4. Lecture / Pause
5. Volume -
6. Mode Bluetooth
7. Mode AUX
8. Mode Coaxial
9. Mode Optique

Bouton de Contrôle

Marche	Appuyez sur le Bouton d'Alimentation et le voyant de mode apparaîtra sur l'afficheur
Arrêt	Appuyez et maintenez le Bouton d'Alimentation jusqu'à ce que le voyant de mode disparaisse
Volume +	Appuyez sur le Bouton Volume +
Volume -	Appuyez sur le Bouton Volume -
Sélection de Mode Audio	À la mise sous tension, appuyez sur le Bouton d'Alimentation pour alterner entre mode Coaxial / Bluetooth / AUX / Optique sur la barre de son, ou appuyez sur le bouton de mode correspondant de la télécommande pour sélectionner le type d'entrée audio, le voyant correspondant s'allumera

Voyants à LED

Voyant à LED	État de Fonctionnement
:	Connecté au courant, en veille
-bt-	Mode Bluetooth
AUX	Mode AUX
COA	Mode Coaxial
OPT	Mode Optique

Spécifications

Alimentation Électrique	100-240V ~50/60Hz
Environnement de Fonctionnement	-10 à 35°C
Entrée Électrique (Adaptateur de la Barre de Son)	18V / 2.2A
Tension du Subwoofer	AC 90 - 240V
Réponse en Fréquence	20Hz-20kHz

Connexions

Connexion des Câbles

Référez-vous aux Instructions de Connexion pour configurer la Barre de Son TT-SK020 avec votre téléviseur.

Note : Veuillez brancher le câble approprié dans le port correspondant, puis sélectionnez le mode audio correspondant à connecter.

Connexion Bluetooth®

1. Allumez la Barre de Son et basculez en mode Bluetooth®.
2. Activez la fonction Bluetooth® de votre appareil et cherchez les connexion Bluetooth® à proximité.
3. Sélectionnez «TaoTronics TT-SK020 » dans les résultats de la recherche et cliquez dessus pour établir la connexion.
4. Le voyant Bluetooth® va s'allumer fixe en cas de connexion réussie.

Note :

- Assurez-vous qu'aucun autre appareil Bluetooth® allumé n'est à portée et que la Barre de Son est à moins d'1 mètre de votre appareil.
- Il n'est pas recommandé de coupler la barre de son avec votre téléviseur Bluetooth, cela peut entraîner un décalage du son.

Connexion du Subwoofer

Branchez le cordon d'alimentation à une source d'alimentation appropriée, le subwoofer se connectera automatiquement à la Barre de Son TT-SK020. Si le subwoofer ne parvient pas à se connecter à la barre de son lorsqu'il est mis sous tension, redémarrez la Barre de Son et le subwoofer.

Dépannage

Q : Pourquoi l'appareil ne s'allume-t-il pas ?

R : Veuillez vérifier que le cordon d'alimentation est correctement connecté à une source d'alimentation.

Q : Pourquoi n'y a-t-il pas de son ou pourquoi le son est-il distordu ?

R : Veuillez vérifier les points suivants :

- Vérifiez que les câbles audio sont correctement connectés.
- Augmentez le volume.
- Appuyez sur le bouton [PLAY/PAUSE/MUTE] pour activer le son.
- Appuyez sur le bouton [PLAY/PAUSE/MUTE].
- Réglez le mode de sortie audio sur votre téléviseur en correspondance avec le mode réglé sur la barre de son.

Q : Pourquoi les boutons de la barre de son ne fonctionnent-ils pas?

R : Éteignez la barre de son et débranchez-la. Puis connectez-la à une prise électrique et allumez-la de nouveau.

Q : Pourquoi la télécommande ne fonctionne-t-elle pas?

R : Veuillez suivre les instructions comme suit :

- Installez une pile AAA 1.5V dans la télécommande.
- Remplacez la pile actuelle par une neuve.
- Assurez-vous de pointer la télécommande vers le capteur quand vous l'utilisez.
- Assurez-vous que la télécommande soit à portée de fonctionnement.
- Éteignez la barre de son et déconnecter le câble électrique. Puis reconnectez-le et rallumez la barre de son.

Entretien et Maintenance

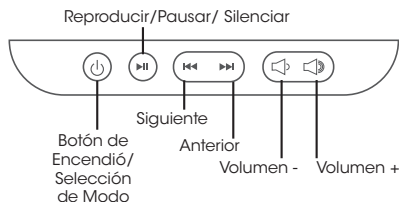
- Garder la barre de son à l'écart de la chaleur et de l'humidité extrêmes. Ne pas placer le produit sous la lumière directe du soleil ou dans des endroits chauds.
- Ne pas essayer de démonter le produit, cela pourrait causer de sérieux dommages.
- Ne pas laisser tomber ou cogner votre barre de son sur des surfaces dures, car cela pourrait endommager les circuits internes.
- Ne pas utiliser de produits chimiques ou de détergents pour nettoyer le produit.
- Ne pas gratter la surface avec des objets pointus.

Diagrama del Producto

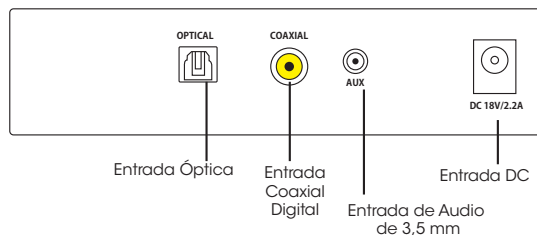
Panel Superior



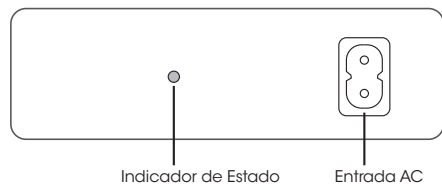
Panel Frontal



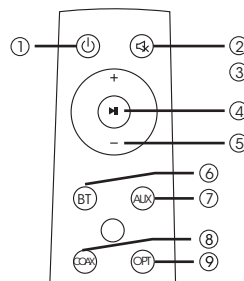
Panel Trasero



Panel Trasero del Subwoofer



Mando a Distancia



1. Botón de Encendido
2. Silenciar
3. Volumen +
4. Reproducir / Pausar
5. Volumen -
6. Modo Bluetooth
7. Modo AUX
8. Modo Coaxial
9. Modo Óptico

Botones del Control

Encender	Presione el Botón de Encendido y aparecerá el indicador de modo en la pantalla
Apagar	Mantenga presionado el Botón de Encendido hasta que desaparezca el indicador del modo
Volumen +	Presione el Botón de Volumen +
Volumen -	Presione el Botón de Volumen -
Modo de Selección de Audio	Al encender, oprima el Botón de Encendido para recorrer entre los modos Coaxial / Bluetooth / AUX / Óptico de la barra de sonido o presione el Botón de Modo correspondiente en el Mando a Distancia para seleccionar el tipo de entrada de audio, y el indicador correspondiente se iluminará

Indicadores LED

Indicador LED	Estado de Trabajo
:	Encendido, Modo de Espera
-bt-	Modo Bluetooth
AUX	Modo AUX
COA	Modo Coaxial
OPT	Modo Óptico

Especificaciones Tecinas

Fuente de Alimentación	100-240V ~ 50 / 60Hz
Temperatura de Trabajo	-10°C a 35°C (14°F a 95°F)
Entrada DC (Adaptador de la Barra de Sonido)	18 V / 2.2A
Voltaje del Subwoofer	AC 90 - 240V
Frecuencia de Respuesta	20Hz-20kHz

Conexiones

Conexión de Cable

Consulte las instrucciones de conexión sobre cómo configurar la Barra de Sonido TT-SK020 con el televisor.

Nota: Por favor, conecte el cable apropiado en el puerto correspondiente, luego seleccione el modo de audio correspondiente para conectarse.

Conexión del Subwoofer

Enchufe el cable de energía a una fuente de alimentación adecuada, el subwoofer se conectará automáticamente con la barra de sonido TT-SK020. Si el subwoofer no se conecta a la barra de sonido cuando está encendido, reinicie la barra de sonido y el subwoofer.

Conexión de Bluetooth ®

1. Encienda la Barra de Sonido y cambie al modo Bluetooth ®.
2. Active la función Bluetooth ® en su dispositivo y busque Conexiones Bluetooth ®.
3. Seleccione "TaoTronics TT-SK020" de los resultados de búsqueda y seleccione para conectarse.
4. El indicador Bluetooth ® se iluminará si se emparejan con éxito.

Nota:

- Por favor asegúrese de que ningún otro dispositivo Bluetooth ® esté dentro del rango, y de que la barra de sonido está en 3 pies/ 1 metro de su dispositivo.
- No se recomienda emparejar la barra de sonido con su TV con Bluetooth, puede causar retraso de audio.

Resolución de Problemas

P: ¿Por qué la unidad no se enciende?

A: Compruebe y asegúrese de que el cable de alimentación esté conectado correctamente a un fuente de energía.

P : ¿Por qué no hay sonido o por qué el sonido está distorsionado?

R : Por favor revise lo siguiente:

- Verifique que los cables de audio estén conectados correctamente.

- Suba el volumen.
- Presione el Botón [Reproducir/ Pausar/ Silenciar] para encender el sonido.
- Presione el botón [Reproducir/ Pausar/ Silenciar].

Q: ¿Por qué los botones de la barra de sonido no funcionan?

R: Apague la barra de sonido y desenchúfela. A continuación, conéctela de nuevo a la fuente de alimentación y vuelva a encenderla.

Q: ¿Por qué el mando a distancia no funciona?

R: Por favor, haga lo siguiente:

- Instale dos pilas AAA de 1,5V en el mando a distancia.
- Vuelva a colocar una pila por una otra nueva.
- Asegúrese de que el mando a distancia apunta al sensor del mando a distancia durante el uso.
- Asegúrese de que el mando a distancia está dentro del rango de funcionamiento.
- Apagar la barra de sonido y desconectar la alimentación. A continuación, vuelva a encenderse y conectarse de nuevo.

Cuidado y precaución

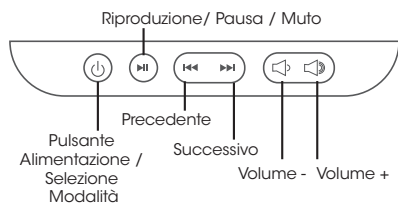
- Mantenerla alejado del calor y evitar la exposición directa prolongada a la luz solar. La temperatura alta acorta la vida útil de la bocina.
- No trate de deshacer el producto, puede causar graves daños.
- No la deje caer ni golpee el altavoz sobre superficie dura, ya que puede hacer daños a los circuitos interiores.
- No utilice sustancia química o detergente para limpiar el producto.
- No raspar la superficie con objetos afilados.

Schema del Prodotto

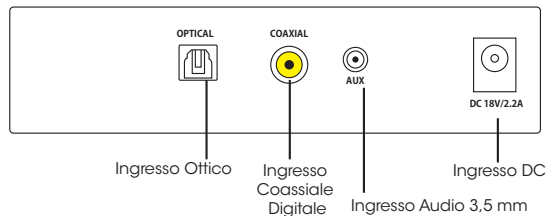
Pannello Superiore



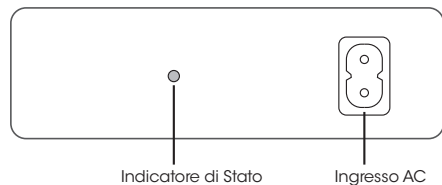
Pannello Frontale



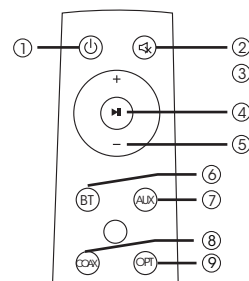
Pannello Posteriore



Pannello Posteriore Subwoofer



Telecomando



1. Pulsante di Accensione
2. Muto
3. Volume +
4. Riproduci / Pausa
5. Volume -
6. Modalità Bluetooth
7. Modalità AUX
8. Modalità Coassiale
9. Modalità Ottica

Controllo dei Pulsanti

Accensione	Premere il Pulsante di Accensione e l'indicatore di modalità comparirà sul display
Spegnimento	Premere e tenere premuto il Pulsante di Accensione finché l'indicatore di modalità scomparirà dal display
Volume +	Premere il Pulsante Volume +
Volume -	Premere il Pulsante Volume -
Selezione Modalità Audio	Quando il dispositivo è acceso, premere il Pulsante di Accensione per passare in rassegna le modalità Coassiale / Bluetooth / AUX / Ottica sulla sound bar o premere il pulsante modalità corrispondente sul telecomando per selezionare il tipo di ingresso audio. L'indicatore corrispondente si illuminerà

Indicatori LED

Indicatore LED	Stato di Funzionamento
:	Connesso all'alimentazione, in stand-by
-bt-	Modalità Bluetooth
AUX	Modalità AUX
COA	Modalità Coassiale
OPL	Modalità Ottica

Specifiche

Alimentazione	100-240V ~50/60Hz
Ambiente di Lavoro	Da -10°C a 35°C (da 14°F a 95°F)
Ingresso DC (Adattatore Sound Bar)	18V / 2.2A
Tensione del Subwoofer	90 AC - 240V
Risposta in Frequenza	20Hz-20kHz

Connessioni

Connessione Via Cavo

Fare riferimento alle Istruzioni di Collegamento per collegare la Sound Bar TT-SK020 con il proprio televisore.

Nota: Si prega di collegare il cavo appropriato alla porta corrispondente. Successivamente selezionare la modalità audio corrispondente da collegare.

Connessione Subwoofer

Inserire il cavo di alimentazione in un'appropriata presa di corrente. Il subwoofer si collegherà automaticamente con la sound bar TT-SK020. Se il subwoofer non riesce a collegarsi alla sound bar quando è alimentato, si prega di riavviare sia la sound bar che il subwoofer.

Connessione Bluetooth®

1. Accendere la Sound Bar e attivare la modalità Bluetooth®.
2. Attivare la funzione Bluetooth® sul proprio dispositivo e ricercare le connessioni Bluetooth® disponibili nelle vicinanze.
3. Selezionare "TaoTronics TT-SK020" dall'elenco dei risultati di ricerca e premere per collegare.
4. L'indicatore Bluetooth® si accenderà e resterà acceso dopo aver stabilito con successo la connessione.

Nota:

- Assicurarsi che non siano attivi altri dispositivi Bluetooth® nelle immediate vicinanze, e che la Sound Bar sia entro 3 ft / 1 m dal proprio dispositivo.
- Non è consigliato accoppiare la Sound Bar con il proprio televisore Bluetooth, poiché potrebbe verificarsi un ritardo audio.

Risoluzione dei Problemi

Q: Perché la Sound Bar non si accende?

A: Si prega di verificare e assicurarsi che il cavo di alimentazione sia collegato correttamente ad una fonte di alimentazione.

Q: Perché non c'è suono, o perché il suono è distorto?

A: Si prega di verificare quanto segue:

- Controllare e assicurarsi che i cavi audio siano collegati correttamente.
- Alzare il volume.
- Premere il pulsante [PLAY/PAUSE/MUTE] per accendere il suono.
- Premere il pulsante [PLAY/PAUSE/MUTE].
- Impostare l'uscita audio del proprio televisore corrispondente alla modalità della Sound Bar

Q: Perché i tasti della Sound bar non rispondono?

A: Spegner e scollegare la Sound bar. Riconnetterla e accenderla nuovamente.

Q: Perché il telecomando non funziona?

A: Controllare quanto segue:

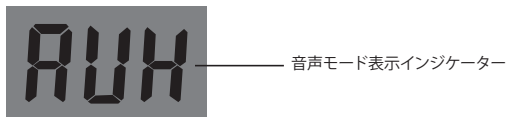
- Inserire una batteria di tipo AAA1.5V nel telecomando.
- Sostituire la batteria con una nuova.
- Indirizzare il telecomando verso l'apposito sensore.
- Assicurarsi che il telecomando sia nel campo d'azione.
- Spegner e scollegare la Sound bar. Riconnetterla e accenderla nuovamente.

Cura e Manutenzione

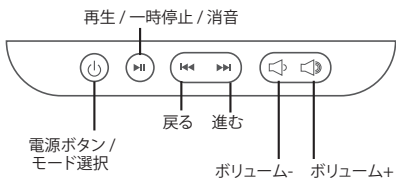
- Tenere lontano da fonti di calore. Evitare l'esposizione prolungata alla luce del sole. Le alte temperature ridurranno il ciclo di vita dell'altoparlante
- Non provare a smontare il prodotto. Potrebbe causare danni irreparabili.
- Non far cadere o sbattere l'altoparlante su superfici dure. Potrebbe danneggiare il circuito interno.
- Non utilizzare detergenti o prodotti chimici per la pulizia del prodotto.
- Non raschiare la superficie del prodotto con oggetti affilati.

製品図

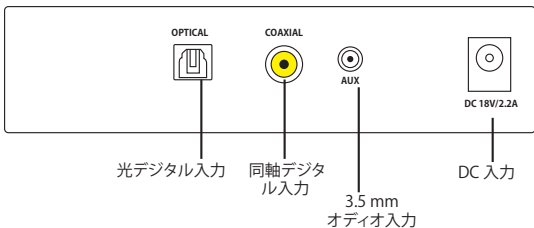
トップパネル



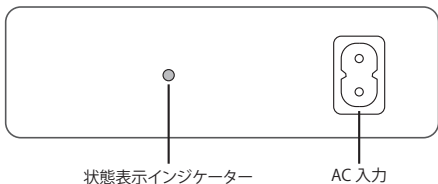
フロントパネル



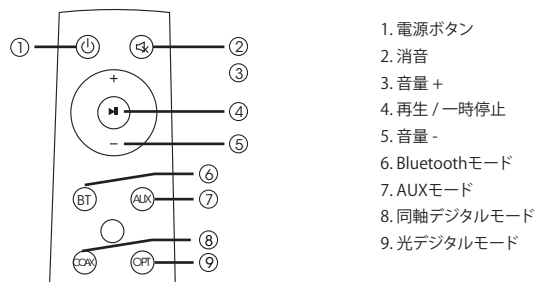
バックパネル



サブウーファースバックパネル



リモコン



ボタンコントロール

電源オン	電源ボタンを押すと、電源が入り、音声モード表示インジケータが点灯します。
電源オフ	音声モード表示インジケータが消灯するまで、電源ボタンを長押ししてください。
音量 +	音量 + を押します。
音量 -	音量 - を押します。
音声モード 選択	電源オンの状態で、サウンドバーの電源ボタンを押すと、「同軸デジタルモード」、「Bluetoothモード」、「AUXモード」、「光デジタルモード」のようにモードが順次に切り替えます。また、リモコンのモードボタンでも音声モードの選択もでき、音声モード表示で選択した音声モードが表示されます。

音声モード表示インジケータ

インジケータ	動作状況
:	電源が入り、スタンバイ状態
-bt-	Bluetoothモード
AUX	AUXモード
COA	同軸デジタルモード
OPT	光デジタルモード

仕様

電源供給	100-240V~50/60Hz
動作環境	-10°C - 35°C
DC入力 (サウンドバーアダプター)	18V / 2.2A
サブウーファー電圧	AC 90 - 240V
周波数	20Hz-20kHz

接続

ケーブルの接続

TT-SK020サウンドバーとテレビの接続方法は、「接続説明ガイド」を参照ください。

注意:適切なケーブルを適切なポートに接続し、その接続に対応する音声モードを選択してください。

Bluetooth®の接続

1. サウンドバーにスイッチを入れてBluetoothモードを有効にします。
2. 接続するデバイスのBluetoothを有効にし、近くのBluetooth機器の検索をしてください。
3. "TaoTronics TT-SK020" が表示されたらタップします。
4. 接続に成功すると本機の音声モード表示でBluetoothのインジケーターが点灯します。

ご注意:

- ・他のBluetooth®機器が近くにないことを確認してください。接続されたい機器との接続距離が3フィート/1メートル以内であることを確認してください。
- ・テレビのBluetoothとサウンドバーを接続することはお勧めできません。音声の遅延の原因になります。

サブウーファースの接続

サブウーファー用電源コードを適切な電源に繋ぐと、サブウーファーは自動的にサウンドバーに接続されます。うまく接続されない場合は、サウンドバーとサブウーファーを再起動してください。

トラブルシューティング

Q: 本製品起動できない

A: 電源コードが正しく電源に接続されていることを確認してください。

Q: 音がしない、または音がおかしい

A: 以下を考えてみてください:

- ・音源のケーブルが正しく接続されているか確認してください
- ・「再生 / 一時停止 / 消音」ボタンを押して、音声を再開してください。
- ・「再生 / 一時停止 / 消音」ボタンを押す。

Q: ボタンを押しても反応がない

A: 電源をオフにしてから、すべてのコードを抜いてください。もう一度コードをつなぎ、改めて電源を入れてみてください。


Q: リモコンが動きません

A: 以下を確認してみてください:

- ・単四電池が入っているか確認してください。
- ・今の電池を新しいものにしてみてください。
- ・リモコンの電波がリモコンの受光部分に当たっているか確認してみてください。
- ・リモコンを遠くから使い過ぎている。
- ・サウンドバー本機の電源を一度落とし、電源のプラグを抜きます。そして、改めて電源プラグを差し込んでから電源を入れてください。

ご使用上のお手入れとご注意

- ・温度が高い場所での保管はおやめください。特に直射日光が当たるような場所に保管するとスピーカーの耐用年数が短くなります。
- ・分解しないようにしてください。深刻な故障の原因になる場合があります。
- ・叩いたり落としたりしないようにしてください。内部の回路に影響が出ることがあります。
- ・合成洗剤などを使って拭いたりしないようにしてください。
- ・鋭利なもので表面を削ったりしないようにしてください。

 **Bluetooth**™ EN The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Sunvalleytek International Inc. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

DE Die Marke Bluetooth® und das Bluetooth Logo sind eingetragene Markenzeichen der Bluetooth SIG, Inc. und jegliche Verwendung dieser Marke durch Sunvalleytek International Inc. ist lizenziert. Die Rechte an anderen Markenzeichen liegen beim jeweiligen Eigentümer.

FR Le terme et les logos Bluetooth® sont la propriété de Bluetooth SIG, Inc. et toute utilisation de ces marques par Sunvalleytek International Inc. se fait sous licence. Les autres désignations commerciales et marques mentionnées sont détenues par leur propriétaire respectif.

ES La marca Bluetooth® y los logotipos son de propiedad de Bluetooth SIG, Inc. y se encuentra autorizado cualquier uso de estas marcas por parte de Sunvalleytek International Inc. Otras marcas y nombres comerciales son aquellas de sus respectivos propietarios.

IT La parola e i loghi Bluetooth® sono marchi di fabbrica registrati di proprietà di Bluetooth SIG, Inc. e qualsiasi utilizzo di questi marchi da parte di Sunvalleytek International Inc. avviene su licenza. Gli altri marchi di fabbrica e nomi commerciali appartengono ai rispettivi proprietari.

JP Bluetooth®のワードマークおよびロゴはBluetooth SIG, Inc.が所有する登録商標であり、Sunvalleytek International Inc.はこれらのマークおよびロゴをライセンスに基づいて使用しています。その他の商標およびトレードネームは、それぞれの所有者に帰属します。

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment. This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

(1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

this equipment complies with FCC RF radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.